بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡمِ				
سُوۡرَةُ بنیٓ اسرآئیل / الإسرَاء 98-111				
آیَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
98	رُفَاتًا	رفت	ریزہ ریزہ	
100	قَتُورًا	قتر	بہت کنجوس/ بخیل	
102	بَصَائِرَ	بصر	واضح نشانیاں بنا کر	بَصِيۡرَةٌ
	مَثۡبُورًا	ثبر	ہلاک کیا ہوا	
103	يَسۡتَفِزَّهُم	فزز	وہ اکھاڑ پھینکے انہیں	
104	لَفِيفًا	لفف	اکٹھا کر کے	
106	مُكۡثٍ	مكث	ٹھہر ٹھہر کر	
107	يَخِرُّونَ	خرر	وہ گر پڑتے ہیں	
	لِلۡأَذۡقَانِ	ذقن	ٹھوڑیوں کے بل	اَلذَّقَنُ
109	يَبۡكُونَ	بكي	روتے ہوئے	
110	تُخَافِتۡ	خفت	آپ پست کیجیے	
	ابۡتَغِ	بغي	اختیار کیجئے	
111	الذُّلِّ	ذلل	کمزوری (کی وجہ)	
	كَبِّرۡهُ	كبر	بڑائی بیان کیجیے اس کی	
	تَكۡبِيرًا	كبر	خوب بڑائی بیان کرنا	
بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡمِ				
سُوۡرَةُ الكهف 1-74				
1	الۡحَمۡدُ	حمد	سب تعریف	
	الۡكِتَابَ	كتب	کتاب کو	
	عِوَجًا	عوج	کوئی ٹیڑھا پن	
	قَيِّمًا	قوم	بالکل سیدھی	
	لِّيُنذِرَ	نذر	تاکہ وہ ڈرائے	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
2	بَأْسًا	ب أ س	عذاب	
	الصَّالِحَاتِ	ص ل ح	نیک	الصَّالِحَةُ
	يُبَشِّرَ	ب ش ر	خوشخبری دے	
	أَجْرًا	أ ج ر	اجر ہے	
3	مَّاكِثِينَ	م ك ث	رہنے والے ہیں	مَاكِثٌ
	أَبَدًا	أ ب د	ہمیشہ ہمیشہ	
4	وَيُنذِرَ	ن ذ ر	اور وہ ڈرائے	
	وَلَدًا	و ل د	کوئی اولاد	
5	لِآبَائِهِمْ	أ ب و	ان کے آباؤ اجداد کو	أَبٌ
	كَبُرَتْ	ك ب ر	بہت بڑی ہے	
	أَفْوَاهِهِمْ	ف و ہ	ان کے مونہوں	فَمٌ/فُوهٌ
	كَذِبًا	ك ذ ب	جھوٹ	
6	بَاخِعٌ	ب خ ع	ہلاک کرنے والے ہیں	
	آثَارِهِمْ	أ ث ر	ان کے پیچھے	أَثَرٌ
	الْحَدِيثِ	ح د ث	کلام کے	
	أَسَفًا	أ س ف	غم کے مارے	
7	زِينَةً	ز ي ن	زینت/ آرائش	
	لِنَبْلُوَهُمْ	ب ل و	تاکہ ہم ازمائیں انہیں	
	أَحْسَنُ	ح س ن	زیادہ اچھا ہے	
8	لَجَاعِلُونَ	ج ع ل	البتہ بنانے والے ہیں	جَاعِلٌ
	صَعِيدًا	ص ع د	میدان	
	جُرُزًا	ج ر ز	چٹیل	
	حَسِبْتَ	ح س ب	سمجھا آپ نے	
	أَصْحَابَ	ص ح ب	ساتھی/ والے	صَاحِبٌ

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
9	الْكَهْفِ	ك ه ف	غار	
	وَالرَّقِيمِ	ر ق م	اور کتبے والے	
	عَجَبًا	ع ج ب	عجیب	
10	أَوَىٰ	أ و ي	پناہ لی	
	الْفِتْيَةُ	ف ت ي	ان نوجوانوں نے	اَلْفَتَىٰ
	هَيِّئْ	ه ي ء	مہیا کر	
	رَشَدًا	ر ش د	رہنمائی/ بھلائی	
11	فَضَرَبْنَا	ض ر ب	تو ڈال دیا ہم نے (پردہ)	
	سِنِينَ	س ن و	کئی سال	سَنَةٌ
	عَدَدًا	ع د د	گنتی کے	
12	بَعَثْنَاهُمْ	ب ع ث	اٹھایا ہم نے انہیں	
	لِنَعْلَمَ	ع ل م	تاکہ ہم جان لیں	
	الْحِزْبَيْنِ	ح ز ب	دو گروہوں میں سے	اَلْحِزْبُ
	أَحْصَىٰ	ح ص ي	خوب گننے والا ہے	
	أَمَدًا	أ م د	مدت	
13	نَقُصُّ	ق ص ص	ہم بیان کرتے ہیں	
	زِدْنَاهُمْ	ز ي د	زیادہ کر دیا ہم نے انہیں	
14	رَبَطْنَا	ر ب ط	مضبوط کر دیا ہم نے	
	شَطَطًا	ش ط ط	بات نا انصافی کی	
15	بِسُلْطَانٍ	س ل ط	کوئی دلیل	
	بَيِّنٍ	ب ي ن	واضح	
16	اعْتَزَلْتُمُوهُمْ	ع ز ل	الگ ہو گئے تم ان سے	
	يَنْشُرْ	ن ش ر	وہ پھیلا دے گا	
	مِرْفَقًا	ر ف ق	سہولت/ آسانی	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
17	تَّزَاوَرُ	زور	وہ کنارہ کر جاتا	
	طَلَعَت	ط ل ع	وہ طلوع ہوتا	
	غَرَبَت	غ ر ب	وہ غروب ہوتا	
	تَقْرِضُهُم	ق ر ض	وہ کترا جاتا ان سے	
	فَجْوَةٍ	ف ج و	ایک کھلی جگہ	
	مُرْشِدًا	ر ش د	رہنمائی کرنے والا	
18	أَيْقَاظًا	ي ق ظ	کہ وہ جاگ رہے ہیں	يَقِظٌ
	رُقُودٌ	ر ق د	سوئے ہوئے تھے	رَاقِدٌ
	نُقَلِّبُهُم	ق ل ب	ہم کروٹیں بدلتے رہتے ان کی	
	كَلْبُهُم	ك ل ب	کتا ان کا	
	بَاسِطٌ	ب س ط	پھیلائے ہوئے تھا	
	ذِرَاعَيْهِ	ذ ر ع	اپنے دونوں ہاتھ	ذِرَاعٌ
	بِالْوَصِيدِ	و ص د	دہانے پر	
	اِطَّلَعْتَ	ط ل ع	جھانکتے آپ	
	لَوَلَّيتَ	و ل ي	البتہ پیٹھ پھیر لیتے آپ	
	فِرَارًا	ف ر ر	بھاگتے ہوئے	
	لَمُلِئْتَ	م ل ء	البتہ بھر دیے جاتے آپ	
	رُعْبًا	ر ع ب	رعب میں	
19	لِيَتَسَآءَلُوْا	س أ ل	تاکہ وہ ایک دوسرے سے سوال کریں	
	قَآئِلٌ	ق و ل	کہنے والے نے	
	لَبِثْتُم	ل ب ث	ٹھہرے تم	
	بِوَرِقِكُم	و ر ق	ساتھ اپنی چاندی کے	
	أَزْكَىٰ	ز ك و	زیادہ پاکیزہ	
	وَلْيَتَلَطَّف	ل ط ف	اور چاہیے کہ وہ نرمی کرے	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
	يُشْعِرَنَّ	ش ع ر	وہ ہرگز خبر دے	
20	يَظْهَرُوا	ظ ہ ر	وہ مطلع ہو گئے	
	يَرجُمُوكُم	ر ج م	سنگسار کر دیں گے تمہیں	
	يُعِيدُوكُم	ع و د	وہ لوٹا لے جائیں تمہیں	
21	أَعْثَرْنَا	ع ث ر	آگاہ کر دیا ہم نے	
	ابْنُوا	ب ن ي	بناؤ	
	بُنْيَانًا	ب ن ي	ایک عمارت	
22	سَادِسُهُمْ	س د س	چھٹا ان کا	
	رَجْمًا	ر ج م	(بات) پھینکتے ہوئے	
	رَابِعُهُم	ر ب ع	چوتھا ان کا	
	تُمَارِ	م ر ي	آپ جھگڑا کیجیے	
	مِرَاءً	م ر ي	جھگڑنا	
	تَسْتَفْتِ	ف ت ي	آپ پوچھئے	
23	غَدًا	غ د و	کل	
	وَزْدَادُوا	ز ي د	اور انہوں نے زیادہ کر دیئے	
	تِسْعًا	ت س ع	نو (سال)	
27	وَاتْلُ	ت ل و	اور پڑھیے	
	أُوحِيَ	و ح ي	وحی کیا گیا ہے	
	مُبَدِّلَ	ب د ل	کوئی بدلنے والا	
	لِكَلِمَاتِهِ	ك ل م	اس کے کلمات کو	كَلِمَةٌ
	تَجِدَ	و ج د	آپ پائیں گے	
	مُلْتَحَدًا	ل ح د	کوئی پناہ گاہ	
	وَاصْبِر	ص ب ر	اور روک رکھیے	
	بِالْغَدَاةِ	غ د و	صبح	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
28	وَالْعَشِيِّ	ع ش و	اور شام	
	تَعْدُ	ع د و	آپ پھیریئے	
	عَيْنَاكَ	ع ي ن	اپنی دونوں آنکھوں کو	عَيْنٌ
	تُطِعْ	ط و ع	آپ اطاعت کیجئے	
	أَغْفَلْنَا	غ ف ل	غافل کر دیا ہم نے	
	هَوٰىهُ	ه و ي	اپنی خواہش کی	
	فُرُطًا	ف ر ط	حد سے بڑا ہوا	
29	أَحَاطَ	ح و ط	گھیر لیں گی	
	سُرَادِقُهَا	س ر د ق	قناتیں (لپٹیں) اس کی	
	يُغَاثُوا	غ و ث	فریاد رسی کیے جائیں گے	
	كَالْمُهْلِ	م ه ل	مانند تیل کی تلچھٹ کے	
	يَشْوِي	ش و ي	جو بھون ڈالے گا	
	الْوُجُوهَ	و ج ه	چہروں کو	اَلْوَجْهُ
	الشَّرَابُ	ش ر ب	پینے کی چیز	
	مُرْتَفَقًا	ر ف ق	آرام گاہ	
30	الصَّالِحَاتِ	ص ل ح	نیک	اَلصَّالِحَةُ
	نُضِيعُ	ض ي ع	ہم ضائع کرتے	
31	جَنَّاتُ	ج ن ن	باغات ہیں	جَنَّةٌ
	عَدْنٍ	ع د ن	ہمیشگی کے	
	الْأَنْهَارُ	ن ه ر	نہریں	اَلنَّهَرُ
	يُحَلَّوْنَ	ح ل ي	وہ پہنائے جائیں گے	
	أَسَاوِرَ	س و ر	کنگن	سِوَارٌ/اَسْوِرَةٌ
	ثِيَابًا	ث و ب	لباس	ثَوْبٌ
	يَلْبَسُونَ	ل ب س	وہ پہنیں گے	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
	خُضْرًا	خ ض ر	سبز	
	سُندُسٍ	س ن د س	باریک ریشم	
	وَإِسْتَبْرَقٍ	ب ر ق	اور موٹی ریشم کے	
	مُتَّكِـِٔينَ	و ك أ	تکیہ لگائے ہوں گے	مُتَّكِئ
	الْأَرَآئِكِ	أ ر ك	تختوں	أَلَارِيكَةُ
	حَسُنَت	ح س ن	کتنی اچھی ہے	
32	وَاضْرِب	ض ر ب	اور بیان کیجئے	
	رَجُلَيْنِ	ر ج ل	دو آدمیوں کی	رَجُلٌ
	جَنَّتَيْنِ	ج ن ن	دو باغ	جَنَّةٌ
	أَعْنَابٍ	ع ن ب	انگوروں	عِنَبٌ
	وَحَفَفْنَاهُمَا	ح ف ف	اور گھیر لیا ہم نے ان دونوں کو	
	زَرْعًا	ز ر ع	کھیت	
33	كِلْتَا	ك ل و	دونوں	
	أُكُلَهَا	أ ك ل	پھل اپنا	
	وَفَجَّرْنَا	ف ج ر	اور جاری کر دی ہم نے	
	خِلَلَهُمَا	خ ل ل	ان دونوں کے بیچ	
34	ثَمَرٌ	ث م ر	پھل	ثَمَرَةٌ
	يُحَاوِرُهُ	ح و ر	وہ اس سے بات چیت کر رہا تھا	
	وَأَعَزُّ	ع ز ز	اور زیادہ عزت والا ہوں	
	نَفَرًا	ن ف ر	جتھے میں	
35	تَبِيدَ	ب ي د	برباد ہوگا	
36	رُدِدتُّ	ر د د	میں لوٹایا گیا	
	لَأَجِدَنَّ	و ج د	البتہ میں ضرور پاؤں گا	
	مُنقَلَبًا	ق ل ب	لوٹنے کی جگہ/ انجام	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
37	تُرَابٍ	ت ر ب	مٹی	
	سَوَّاكَ	س و ي	درست بنایا تجھے	
39	أَقَلَّ	ق ل ل	کمتر ہوں	
40	حُسْبَانًا	ح س ب	کوئی عذاب	
	صَعِيدًا	ص ع د	میدان	
	زَلَقًا	ز ل ق	صاف/ چٹیل	
	مَاؤُهَا	م و ہ	پانی اس کا	
41	غَوْرًا	غ و ر	گہرا	
	طَلَبًا	ط ل ب	تلاش کرنے کی	
42	وَأُحِيطَ	ح و ط	اور گھیر لیا گیا	
	يُقَلِّبُ	ق ل ب	وہ ملتا تھا	
	كَفَّيْهِ	ك ف ف	اپنی دونوں ہتھیلیاں	كَفٌّ
	خَاوِيَةٌ	خ و ي	گرا پڑا تھا	
	عُرُوشِهَا	ع ر ش	اپنی چھتوں	عَرْشٌ
43	فِئَةٌ	ف ء ي	جماعت (کے لوگ)	
	مُنْتَصِرًا	ن ص ر	بدلہ لینے والا	
44	الْوَلَايَةُ	و ل ي	سارا اختیار	
	ثَوَابًا	ث و ب	بدلہ (دینے میں)	
	عُقْبًا	ع ق ب	انجام کے اعتبار سے	
45	وَاضْرِبْ	ض ر ب	اور بیان کیجئے	
	مَثَلَ	م ث ل	مثال	
	فَاخْتَلَطَ	خ ل ط	تو مل جل گئیں	
	نَبَاتُ	ن ب ت	نباتات	
	هَشِيمًا	ہ ش م	چورا چورا	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
	تَذْرُوهُ	ذ ر و	بکھیرتی ہیں اسے	
	الرِّيَاح	روح	ہوائیں	اَلرِّيْحُ
	مُقْتَدِرًا	ق د ر	قدرت رکھنے والا ہے	
46	وَالْبَنُونَ	ب ن ي	اور بیٹے	إِبْنٌ
	وَالْبَاقِيَاتُ	ب ق ی	اور باقی رہنے والی	اَلْبَقِيَةُ
	أَمَلًا	أ م ل	امید کے اعتبار سے	
47	نُسَيِّرُ	س ي ر	ہم چلائیں گے	
	بَارِزَةً	ب ر ز	کھلی ہوئی/ عیاں	
	نُغَادِرُ	غ د ر	ہم چھوڑیں گے	
	حشَرنَا	ح ش ر	ہم اکٹھا کرلیں گے	
48	وَعُرِضُوا	ع ر ض	اور وہ پیش کیے جائیں گے	
	صَفًّا	ص ف ف	صف در صف	
	زَعَمْتُمْ	ز ع م	گمان کیا تم نے	
	مَوْعِدًا	و ع د	کوئی وعدے کی جگہ/ وقت	
49	وُضِعَ	و ض ع	رکھ دی جائے گی	
	يُغَادِرُ	غ د ر	چھوڑا	
	الْمُجْرِمِين	ج ر م	مجرموں کو	اَلْمُجْرِمُ
	مُشْفِقِينَ	ش ف ق	ڈر رہے ہوں گے	مُشْفِقٌ
	أَحْصٰهَا	ح ص ي	اس نے شمار کر رکھا ہے اسے	
50	اسْجُدُوا	س ج د	سجدہ کرو	
	فَفَسَقَ	ف س ق	تو اس نے نافرمانی کی	
	أَفَتَتَّخِذُونَهُ	أ خ ذ	کیا پھر تم بناتے ہو اسے	
	اَوْلِيَآءَ	و ل ي	دوست	وَلِيٌّ
	بَدَلًا	ب د ل	بطور بدل	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
51	الْمُضِلِّينَ	ض ل ل	گمراہ کرنے والوں کو	اَلْمُضِلُّ
	عَضُدًا	ع ض د	بازو (مددگار)	
52	نَادُوا	ن د ي	پکارو	
	شُرَكَآءِيَ	ش ر ك	میرے شریکوں کو	شَرِيكٌ
	مَوْبِقًا	و ب ق	ہلاکت کی جگہ	
53	فَظَنُّوْا	ظ ن ن	تو وہ سمجھ لیں گے	
	مُوَاقِعُوهَا	و ق ع	گرنے والے ہیں اس میں	مُوَاقِعٌ
	مَصْرِفًا	ص ر ف	پھرنے کی جگہ	
54	جَدَلًا	ج د ل	جھگڑا کرنے میں	
55	قُبُلًا	ق ب ل	سامنے سے	قَبِيلٌ
56	لِيُدْحِضُوا	د ح ض	تاکہ وہ پھسلا دیں	
	هُزُوًا	ه ز ء	مذاق	
57	فَأَعْرَضَ	ع ر ض	پھر اس نے اعراض کیا	
	قَدَّمَتْ	ق د م	اگے بھیجا	
	يَدَاهُ	ي د ي	اس کے دونوں ہاتھوں نے	يَدٌ
	اَكِنَّةً	ك ن ن	پردے	كِنٌّ
	ءَاذَانِهِم	أ ذ ن	ان کے کانوں	أُذُنٌ
58	يُؤَاخِذَهُم	أ خ ذ	وہ پکڑے انہیں	
	مَوْئِلًا	و ء ل	کوئی پناہ گاہ	
59	الْقُرٰى	ق ر ي	بستیاں ہیں	اَلْقَرْيَةُ
	اَهْلَكْنَاهُم	ه ل ك	ہلاک کیا ہم نے انہیں	
	مَوْعِدًا	و ع د	وعدہ کا ایک وقت	
	لِفَتٰىهُ	ف ت ي	اپنے نوجوان کو	
	أَبْرَحُ	ب ر ح	میں ہٹوں گا	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
60	مَجْمَعَ	ج م ع	جمع ہونے کی جگہ	
	أَبْلُغَ	ب ل غ	میں پہنچ جاؤں	
	الْبَحْرَيْنِ	ب ح ر	تو سمندروں کے	اَلْبَحْرُ
	أَمْضِيَ	م ض ي	میں چلتا رہوں گا	
	حُقُبًا	ح ق ب	مدتوں	حُقْبَةٌ
61	نَسِيَا	ن س ي	وہ دونوں بھول گئے	
	حُوتَهُمَا	ح و ت	اپنی مچھلی	
	سَرَبًا	س ر ب	سرنگ کی طرح	
62	جَاوَزَا	ج و ز	وہ دونوں آگے بڑھے	
	غَدَآءَنَا	غ د و	کھانا ہمارا	
	لَقِينَا	ل ق ي	پائی ہم نے	
	سَفَرِنَا	س ف ر	اپنے سفر	
	نَصَبًا	ن ص ب	تھکاوٹ	
63	أَوَيْنَا	أ و ي	پناہ لی ہم نے	
	الصَّخْرَةِ	ص خ ر	چٹان کی	
	نَسِيتُ	ن س ي	بھول گیا تھا میں	
	الْحُوتَ	ح و ت	مچھلی کو	
	عَجَبًا	ع ج ب	عجیب طرح سے	
64	نَبْغِ	ب غ ي	ہم چاہتے	
	فَارْتَدَّا	ر د د	تو وہ دونوں پلٹے	
	آثَارِهِمَا	أ ث ر	اپنے نشانات قدم	
	قَصَصًا	ق ص ص	اتباع کرتے ہوئے	
65	فَوَجَدَا	و ج د	تو دونوں نے پایا	
	وَعَلَّمْنَٰهُ	ع ل م	اور سکھایا تھا ہم نے اسے	

آيَةٌ #	عربی الفاظ	مادّہ	معنی	واحد
66	أَتَّبِعُكَ	ت ب ع	میں پیروی کروں تمہاری	
	رُشْدًا	ر ش د	ہدایت (سمجھ بوجھ)	
67	تَسْتَطِيعَ	ط و ع	تم استطاعت رکھو گے	
68	تُحِطْ	ح و ط	تم نے احاطہ کیا	
	خُبْرًا	خ ب ر	علم سے	
69	سَتَجِدُنِي	و ج د	یقینا تم پاؤ گے مجھے	
	أَعْصِي	ع ص ي	میں نافرمانی کروں گا	
	أَمْرًا	أ م ر	کسی حکم میں	
70	تَسْـَٔلْنِي	س أ ل	تم سوال کرنا مجھ سے	
	أُحْدِثَ	ح د ث	میں بیان کروں	
71	فَانطَلَقَا	ط ل ق	تو دونوں چل دیے	
	رَكِبَا	ر ك ب	وہ دونوں سوار ہوئے	
	السَّفِينَةِ	س ف ن	کشتی	
	خَرَقَهَا	خ ر ق	تو اس نے سوراخ کر دیا اس میں	
	أَخَرَقْتَهَا	خ ر ق	کیا سوراخ کر دیا تم نے اس میں	
	لِتُغْرِقَ	غ ر ق	تاکہ تم غرق کرو	
	إِمْرًا	أ م ر	بڑی عجیب	
73	تُؤَاخِذْنِي	أ خ ذ	نہ تم مواخذہ کرو میرا	
	تُرْهِقْنِي	ر ہ ق	چھا جا مجھ پر	
	عُسْرًا	ع س ر	تنگی کر کے	
74	لَقِيَا	ل ق ي	وہ دونوں ملے	
	غُلَامًا	غ ل م	ایک لڑکے کو	
	نُكْرًا	ن ك ر	انتہائی ناپسندیدہ	